Генеральная Ассамблея

12 June 2000
Russian

Пятьдесят четвертая сессия

Пункт 124 повестки дня

План конференций

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Ян Пётр Яремчук (Польша)

I. Введение

1. Предыдущие рекомендации Пятого комитета Генеральной Ассамблее по пункту 124 повестки дня содержатся в докладах Комитета в документах A/54/690 и Add.1.
2. Пятый комитет возобновил рассмотрение этого пункта на своих 68-м и 74-м заседаниях 19 мая и 2 июня 2000 года. Заявления и соображения, высказанные во время рассмотрения Комитетом этого пункта, содержатся в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/54/SR.68 и 74).
3. Когда Комитет продолжил рассмотрение этого пункта, у него в распоряжении находилось письмо Председателя Комитета по конференциям от 8 мая 2000 года на имя Председателя Пятого комитета (A/C.5/54/62).

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.5/54/L.83

4. На 74-м заседании 2 июня представитель Кубы, заместитель Председателя Комитета и координатор неофициальных консультаций по этому пункту, сообщил о том, что в ходе неофициальных консультаций не было достигнуто согласия по рассматриваемому вопросу, связанному с письмом Председателя Комитета по конференциям на имя Председателя Пятого комитета (A/C.5/54/62).
5. На этом же заседании представитель Уганды, выступая от имени Кении, Уганды и Объединенной Республики Танзании, представил проект резолюции, озаглавленный «План конференций» (A/C.5/54/L.83), следующего содержания:

«Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 54/248 от 23 декабря 1999 года, в частности на пункт 23 раздела В,

рассмотрев письмо Председателя Комитета по конференциям от 8 мая 2000 года на имя Председателя Пятого комитета,

1. *постановляет* уполномочить Комитет по конференциям провести свою основную сессию 2000 года в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби;

2. *постановляет также* в соответствии с решением Комитета по конференциям провести свою основную сессию 2000 года в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби, принятым в ответ на пункт 23 раздела В резолюции 54/248, оплатить проезд одного представителя от каждого государства — члена Комитета из Нью-Йорка в Найроби для участия в сессии;

3. *призывает* тех членов Комитета, которые имеют в Найроби официальные представительства, по возможности обеспечить, чтобы их представляли на сессии их сотрудники в Найроби;

4. *просит* членов Комитета из более развитых в экономическом отношении стран по возможности самим оплатить свои расходы на поездку в Найроби».

6. Представляя проект резолюции, представитель Уганды заявил, что с учетом задержки с представлением этого проекта резолюции его можно было бы рассмотреть прямо на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи.

7. На этом же заседании Контролер выступил с заявлением относительно требования о заявлении Генерального секретаря о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/C.5/54/L.83, которое должно быть рассмотрено Пятым комитетом в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи. Он также заявил, что Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам должен будет высказать свое мнение в отношении заявления о последствиях для бюджета по программам.

8. Кроме того, на этом же заседании, по предложению Председателя, Комитет постановил отложить рассмотрение проекта резолюции на более поздний срок до получения заявления о последствиях для бюджета по программам этого проекта резолюции и соответствующего доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.